



AUTOPISTA MEXICO PUEBLA No. Ext. KM 125 Int. 1103
COL. ZONA INDUSTRIAL NORTE C.P. 72014,
PUEBLA, PUE,
México Teléfono: (222) 228 48 00

FACTURA

Serie: A	Folio: 624812
Folio Fiscal:	A54B97A5-C5F5-4F6D-BE0C-A588DD6FCC9D
N° de Serie del Cert. del SAT:	00001000000504204971
Fecha y hora de certificación:	4/27/2023 6:11:22AM
Fecha del documento y Lugar de Expedición	
27/04/2023 12:00:00a. m., 72014	
Certificado:	00001000000506843942
Tipo de Comprobante:	1 - Ingreso

Tipo de emisión del documento: 02 - Definitiva

SME9011168X4

SKF DE MEXICO

RÉGIMEN FISCAL: 601- REGIMEN GENERAL DE LEY PERSONA MORAL

FACTURADO A:

No. Cliente: GDL4800
Nombre: MAGNA PT S.P.A.
RFC: XEXX010101000
Calle: VIA DEI CICLAMINI Numero Interior: , Numero Exterior: 4
Municipio: MODUGNO BARI
País: ITA C.P. 72014
Estado: ITALIA
Regimen Fiscal: 016-Sin obligaciones fiscales
Tax ID: T04888850728
Código postal Cliente Comercio Exterior: 70028

LUGAR DE ENTREGA:

MAGNA PT S.p.A.
VIA DEI CICLAMINI 4
MODUGNO BARI
ITA 70028

Referencia Factura:

No. Orden de Compra: 5500035687
No. Orden de Venta: 22D0028473
Condiciones de Pago: 60 DIAS NETO FECHA FACTURA
No Proveedor SKF

910 22865

CONDICIONES DE ENTREGA ENVIAR DIRECTO A CLIENTE

THE EXPORTER OF THE PRODUCTS COVERED BY THIS DOCUMENT (CUSTOMS OR COMPETENT GOVERNMENTAL AUTHORIZATION NO. MX/0926-08) DECLARES THAT, EXCEPT WHERE OTHERWISE CLEARLY INDICATE, THESE PRODUCTS ARE OF MEXICO PREFERENTIAL ORIGIN

Línea	Número de parte	Descripción	País de Origen	Cantidad	CodProdServ	P.Unitario	C.Unidad	Unidad	Factor	Tasa	Impuesto	Importe
1	555148-10	RUBBER SEALS 900007360 OR SEALS (RETENES) HTS 8487 50 10 (MACHINERY SEALS MADE OF STEEL FOR AUTOMOTIVE INDUSTRY) COP MODUGNO, ITALY NUMERO DE NOTA DE SPACHADA 0013045	MEX	4,000.00	31411900	1.10	MT	PIEZA				4,400.00
KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 4000 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 1 Conformità alle schede d'imballo: SI NO Data controllo: 04/05/23 Firma:												

321815

180341403
5012657826

Aluminum Extrusions Case Description, continued

Imports of the subject merchandise are provided for under the following categories of the harmonized tariff schedule of the United States ("HTS"): 7604.21.0000, 7604.29.1000, 7604.29.3010, 7604.29.3050, 7604.29.5030, 7604.29.5060, 7608.20.0030, and 7608.20.0090. The subject merchandise entered as parts of other aluminum products may be classifiable under the following additional chapter 76 subheadings: 7610.10, 7610.90, 7615.19, 7615.20, and 7616.99 as well as under other HTS chapters. In addition, fin evaporator coils may be classifiable under HTS numbers: 8418.99.80.50 and 8418.99.80.60. While HTS subheadings are provided for convenience and customs purposes, the written description of the scope of the order is dispositive.

012219.1

SKF Logistic Services
Transportación
Carta de Instrucciones

SKF

FECHA DE ELABORACIÓN

27/abr/23

IP 546.1.1

Por medio de esta Carta de Instrucciones solicitamos a SLS despachar el siguiente embarque:

Embarcador:	SKF DE MEXICO, S.A. DE C.V.	Consignatario:	MAGNA PT S.p.A.
Dirección:	AUTOPISTA MEXICO-PUEBLA KM 125 #1103	Dirección:	SVEVA TRANS VIA DEL GERANI 5
Dirección:	ZONA INDUSTRIAL NORTE	Dirección:	
Ciudad / Edo:	PUEBLA, PUEBLA C.P. 72014	Ciudad / Edo:	MODUGNO BARI ITALY Zip Code 70026
Contacto:	ELLIOT ANDALON	Contacto:	NICOLA MIGLIETTA
Teléfono:	+523335407500	Teléfono:	OFFICE +39 (0)080 5858 658
E-Mail:	ELLIOT.ANDALON@SKF.COM	E-Mail:	Nicola.Miglietta@magna.com
R.F.C.:	SME9011168X4	TAX-ID:	VAT ID: T048866850728

TRANSPORT / TRANSPORTE

AEREO	☒	PRE-PAGADO	☒
UPS	☒	POR COBRAR	
FDX		No. DE CUENTA	
DHL		* SI ES POR COBRAR A UN TERCERO, FAVOR DE ENVIAR EL CORREO EN DONDE SE AUTORIZA EL USO DE ESA CUENTA.	
OTRO		ESPECIFICAR	
COMPANIA:			
CONTACTO:			
TEL:			
E-MAIL:			

MARÍTIMO	☐	FCL / CONTENEDOR	
		LCL / CONSOLIDADO	
PANALPINA			
CEVA			
OTRO		ESPECIFICAR	
COMPANIA:			
CONTACTO:			
TEL:			
E-MAIL:			

TERRESTRE	☐	FTL / CAJA COMPLETA	
		LTL / CONSOLIDADO	
GLOBAL TRADE			
POTOSINOS EX. P			
OTRO		ESPECIFICAR	
COMPANIA:			
CONTACTO:			
TEL:			
E-MAIL:			

INSTRUCCIÓN ESPECIAL DE MANEJO O ENVÍO:
EUR1
CARGO A LA DME2

INCOTERM		MATERIAL A ENVIAR	
EXW		Descripción del producto:	Oil Seals (Retenes)
FAS		Valor comercial del material	\$45,317.76
FOB		Cantidad total de piezas:	24624
FCA			

Numero de bultos/pallet	Peso por bulto/skid (kg)	# Cajas por bulto/pallet	Dimensiones (cms)		
			Largo	Ancho	Alto
557718-16	148	17	105	105	66
400 PC'S					
		PALLET 02			
556147-16	251	36	105	105	81
384 PC'S					
		2			
556148-16					
2000 PC'S					

TIPO DE EMBALAJE:	
Caja de cartón:	
Skid de madera: ☒	
Tambores:	
Cajas de plástico:	
Otro:	
Es obligatorio que cualquier embalaje de madera este fumigado y/o hornado así como MARCADO, cumpliendo con la NOM-144-SEMARNAT para su aceptación en la aerolíneas	

Factura Comercial:	Num. o ref:	A624914
Lista de empaque:	Num. o ref:	A624912
Packing slip (MFCO):	Num. o ref:	A624913
Otro documento:	Documento:	

Notas importantes:

- A) Me doy por enterado que se requiere el TAX-ID del consignatario a fin de efectuar la Exportación debido a las regulaciones Aduanales.
B) Certifico que el peso y cantidad de material declarado en esta carta es correcto, en caso de lo contrario nos responsabilizamos por el pago de las diferencias y/o multas generadas.
C) Certifico que toda la información contenida en esta carta es verdadera, en caso contrario nos haremos responsables de cualquier multa o gasto extra que se derive de la información errónea proporcionada en la presente.

ELLIOT ANDALON

NOMBRE

Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

04 MAG 2023

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"



DOCUMENTO DI TRANSITO

TRK 1Z61WV15E151571926

☐ ATT.NE: E' STATO RICHIESTO UN CAMBIO INDIRIZZO

Angelo.Gagliardi@magna.com

www.magnapowertrain.com [[magnapowertrain.com](http://www.magnapowertrain.com)]

<http://electrification.magna.com> [electrification.magna.com]

Please consider the environment before printing.

Magna PT S.p.A. a socio unico • Via dei Ciclamini 4 • 70026 Modugno (BA) • Italia •

Cap.s.l.v. € 25.850.000 • C.F. e P.IVA IT 04886850728 • R.I. c/o C.C.I.A.A. Bari: 04886850728 • R.E.A. 339886 • www.magna.com [[magna.com](http://www.magna.com)]

Soggetta ad attività di direzione e coordinamento di Magna Powertrain GmbH

Subject to the activity of the direction and coordination of Magna Powertrain GmbH

Dichiarazione di non responsabilità: Come è noto è possibile manipolare e creare con nominativi falsi messaggi di posta elettronica inviati via Internet. Per questo motivo, le informazioni inviate da noi a mezzo posta elettronica non costituiscono in alcun modo una dichiarazione d'intenti vincolante. Il contenuto di questa e-mail è confidenziale ed è destinato esclusivamente al destinatario indicato. Se Lei non dovesse essere il destinatario di questa e-mail o una persona autorizzata dal destinatario della stessa, La preghiamo di notare che ogni forma di presa visione, di pubblicazione, di duplicazione o di divulgazione del contenuto di questa e-mail è illegale. In caso di recapito errato, La preghiamo di mettersi in contatto con il mittente della presente e-mail.

☐ UPS ITALIA SRL VIA FANTOLI 15-2 20138 Milano IT	Formulari (3) 001 2 Dich. Sic. (S00) 1	 23ITQ0B8T0026639T1
Articoli (5) 1	Totale Dei Colli (6) 2	Massa Lorda Kg. (35) 399.00
Destinatario (8) N. IT07770980725 MAGNA PT SPA C/O CAD MILELLA SRL VIA DEI GERANI 5 70026 MODUGNO IT		Numero di Riferimento (7) Esemplare di rinvio da inviare all'ufficio: UD Malpensa SOC
Data e ora di arrivo nel primo luogo di arrivo sul territorio doganale (S12)		C. P. sped./esport. (15) ITALIA
C. P. Destinaz. (17) ITALIA		
Codice met. pag. spese di trasporto (S29) D		Altri incidenti durante il trasporto Rapporto dei fatti e delle misure adottate (S6)
Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto alla partenza (18) CAMION IT		VISTO DELLE AUTORITA' COMPETENTI
Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto attivo che attraversa la frontiera (21) IDVTMT1806 MT		
Mod. trasporto fino 4 alla frontiera (25) Localizzazione delle merci (30) 104715X-FE		
Luogo di carico (S17) 99DCS01		Codice del luogo di scarico (S18)
Numero di riferimento del trasporto (S10) TMT1806		Codici del o dei paesi di transito (S13)
Destinatario (sicurezza) (S06) MAGNA PT SPA C/O CAD MILELLA SRL VIA DEI GERANI 5 70026 MODUGNO IT		Speditore (sicurezza) (S04) 08537690151 VIA FANTOLI 15-2 20138 Milano IT
Trasportatore (S07)		Numero del suggello (S28)
Luogo e paese:		Luogo e paese:
Identita' e naz. nuovo mezzo trasporto		Identita' e naz. nuovo mezzo trasporto
Ctr. ☐ (1) Identita' nuovo contenitore		Ctr. ☐ (1) Identita' nuovo contenitore
(1) Indicare 1 se SI' o 0 se NO.		(1) Indicare 1 se SI' o 0 se NO.
Nuovi suggelli: Numero: Marche:		Nuovi suggelli: Numero: Marche:
Firma: Timbro:		Firma: Timbro:
☐ Dati gia' inseriti nel sistema		☐ Dati gia' inseriti nel sistema
Obbligato principale/titolare TIR (50) N. IT08537690151		UFFICIO DI PARTENZA (C) IT279100 UD Malpensa SOC 02/05/2023
UPS ITALIA SRL VIA FANTOLI 15-2 20138 Milano IT		
18IT01TR000007660		Codice 1 Ufficio di destinazione (e paese) (53) IT018100-BARI

Uffici di passaggio previsti (e paesi) (S1)

Varianze non valide per (52)

CONTROLLO DELL'UFFICIO DI PARTENZA (D)

Procedura Ordinaria- Cod. Svincolo 5J2PSX

Segelli apposti numero: Dispensa

Termine limite (data): 10/05/2023

Assimilazione telematica autenticazione ai sensi dell'art. 6 comma 1 del Reg. UE 952/2013

CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE (I)

Data di arrivo:

Controllo dei Suggelli:

Osservazioni:

Esemplare di rinvio inviato

II

dopo iscrizione al

N.

Firma:

Timbro:

United Parcel Service Italia S.r.l. con socio unico

Sede legale:

Via G.Fantoli, 15/2 e 15/18 - 20138 Milano, Italia
Cap. Soc. EUR 3.329.489,25 i.v.
Reg. imprese di Milano 08537690151
R.E.A. Milano n. 1228726 Part. IVA IT08537690151
Societa' soggetta all'attivita' di direzione e
coordinamento di UPS International Inc.

1



MAGNA PT SPA C/O CAD MILELLA SRL
VIA DEI GERANI 5
70026 MODUGNO
ITALIA

ALLEGATO ALLA PRESENTE VI TRASMETTIAMO DOCUMENTI DOGANALI

SHIP FROM UPS ITALIA SRL VIA FANTOLI 15-2 20138 Milano ITALIA		SHIP #: 61WV15JDHXM SHIP WT: 399.00 KGS SHIP PKG: 2 DATE: 27-04-2023
SHIP TO:		
X		
TRACKING		
BILLING: DESC: OIL SEALS (RETNES) FREIGHT CHARGES: EUR 4019.67 DECLARED VALUE: EUR .00		

DATI TRASMESSI ALLA DOGANA IN H1

TRASMESSI DA

BRUNO MILELLA & C SRL

2 Speditore/Esportatore N. MX0
SKF DE MEXICO S.A. DE C.V.
AUTOPISTA MEXICO
PUEBLA KM 125 1103
72014 PUEBLA (.)

8 Importatore N. IT04886850728
MAGNA PT S.P.A.
VIA DEI CICLAMINI 4
70028 MODUGNO (BA)

14 Dichiarante/Rappresentante N. IT07770980725 2
C.A.D. MILELLA SRL
C.SO ANTONIO DE TULLIO, 3
70122 BARI

18 Identità e nazionalità del mezzo di Trasporto alla partenza
AWB: 61WV15JDHJM MX 0

21 Identità e nazionalità del mezzo di Trasporto alla frontiera

25 modo di trasp. alla frontiera 4
26 modo di trasp. interno 3

Cod. Ufficio Dichiarazione IT018100
30 Localizzazione delle merci 100796H-FE

1 DICHIARAZIONE
IM Altro ICS (S32)

3 Formulari 1
4 Dati di Carico 1

5 Articoli 1
6 Totali dei Colli 2

9 NULLA OSTA
10 Paese ultima destin. 11 Paese transaz./prod. 12 Elementi del valore 0,00
13 P.A.C.

15 Paese di spedizione/esportazione MESSICO
16 Paese di origine MESSICO

15 C.P. sped./esport. a MX b
17 C.P. destinaz. a IT b BA

17 Paese di destinazione ITALIA

20 Condizioni di consegna
DDP MODUGNO

22 Moneta ed importo fatturato
USD 45.317,760

23 Tasso di cambio 1,093300
24 Natura della transazione 1 1

A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DESTINATARIO



MRN 23ITQVN4TEV19672R1

31 Colli e designazioni e delle merci

PX

Marchi e numeri - N contenitori, Quantità e natura
PALETTA 2 VAL.FATT 45.317,760 USD
PARTI DI MACCHINE NON NOMINATE
E NE' COMPRESSE ALTROVE
SI CHIEDE L'IMMISSIONE IN LIBERA PRATICA SENZA PAGAMENTO IVA AI
SENSI ART.50 BIS COMMA 4 LETT.B D.L.331/93 IN QUANTO LA MERCE E'
DESTINATA AD ESSERE INTRODOTTA IN DEP.IVA DELLA MAGNA PT SPA -
VIA DEI CICLAMINI,4 -70026 BARI(PROVVEDIMENTO AGENZIA DELLE
ENTRATE PROT.2690 DEL 16/01/2018)

32 Articolo N. 1

33 Codice delle merci
84879090 90 S001

34 Cod.P. d'origine a MX b
35 Massa Lorda (kg) 399,00000
36 Preferenze 300

37 REGIME 4500
38 Massa Netta (kg) 342,00000
39 Contingenti

40 Dichiarazione sommaria / Documento precedente 821
23ITQ0B8T0026639T1

41 Unità supplementari 0,00
42 Prezzo dell'articolo 41.450,43
43 Cod. M.V. 1

Codice MS 45 Aggiustamento 0,00

46 Valore statistico 41.450,43

44 Menzioni speciali/ Documenti presentati/ Certificati ed autorizzazioni

N380-2023 - MX - A624912
N864-2023 - MX - A624912
N741-2023 - MX - 61WV15JDHJM - KGM - 399,00000
Y023 - ITAEOF171352
N380-2023 - MX - A624913 /- N864-2023 - MX - A624914
N864-2023 - MX - A624913 /- N380-2023 - MX - A624914

47 Calcolo delle imposizioni

Tipo	Base Imponibile	Aliquota	Importo	MP
A00	41.450,43	0,0000000	0,00	E
B00	41.450,43	0,0000000	0,00	G
Totale			0,00	

48 Dilazione di pagamento
ITDPOIT018000-2019-IWJ49272

49 Identificazione del deposito

B Dati contabili
MRN: 23ITQVN4TEV19672R1
DEL 04-05-2023 A 93 N. 000000
EUR. 0,00 G
EUR. 0,00 E
CDC : CA Cod.Svincolo : 5EVAPQ

50 Obbligato principale

N. Firma

C UFFICIO DI PARTENZA

51 Uffici di passaggio previsti (e paesi)

Rappresentato da
Luogo e Data

DOGANA DI BARI
BARI CENTRALE-018100
N.

MRN:

52 Garanzia

Codice 53 Ufficio di destinazione (e paese)

CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE
Risultato Dichiarazione considerata conforme
Suggeriti apposti: Numero:
marche:
Termine (data limite):
Firma: DICHIARAZIONE TRASMESSA TELEMATICAMENTE

54 Luogo e data
BARI 04/05/2023
Firma e nome del dichiarante/rappresentante:
C.A.D. MILELLA SRL
RAPPRESENTANZA DIRETTA

Ufficio: 018100 - UD BARI SEZIONE OPERATIVA CENTRALE

PROSPETTO DI SVINCOLO



23ITQVN4TEV19672R1

Articolo : 1
Prospetto di svincolo per 1 di 1 articoli

Informazione mezzo di trasporto

Id Container	Targa Mezzo
	AWB: 61WV15JDHXM

Articoli

Num. Articolo	Massa Lorda(Kg)	Codice svincolo - Data
1	399.000	5EVAPQ - 04/05/2023 12:49:57